



PROCÈS-VERBAL

Réunion du 30 novembre 2022, de 9 heures à 13 heures, et de 15 heures à 16 heures
(réunion des coordinateurs),
et de 16 heures à 18 h 30

BRUXELLES

La séance est ouverte le mercredi 30 novembre 2022, à 9 h 7, sous la présidence de
Tomas Tobé, président.

1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

2. Communications du président

Le président communique le régime linguistique.

Décision: Le délai de dépôt des amendements à l'avis de la commission DEVE sur
«Une stratégie de l'Union pour des textiles durables et circulaires» (2022/2171 (INI))
est fixé au vendredi 9 décembre à 13 heures.

Le président félicite Catherine Chabaud pour sa deuxième place lors de la
transatlantique à la voile 2022.

*** *Heure des votes (vote électronique)* ***

3. Leçons tirées de l'affaire des «Pandora Papers» et d'autres révélations

DEVE/9/09476

2022/2080(INI)

Rapporteur pour avis:

Udo Bullmann (S&D)

PA – PE736.547v01-00

AM – PE737.319v02-00

Fond:

ECON – Niels Fuglsang (S&D)

PR – PE735.471v01-00

AM – PE738.737v01-00

- Adoption du projet d'avis

Décision: Le projet d'avis, tel que modifié, est adopté: pour: 20; contre: 0; abstention: 2.

Amendements adoptés: AC 1, AC 2, AC 3, AC 4, 20 bis, 25, 26, AC 5, AC 7, 35, AC 6, 42, 43, 50, 51, AC 8, 54, 56, 58, 59, 60, 61, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7

Amendements rejetés: 24, 33, 34, 36, 49, 52, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 8

Amendements caducs: 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 bis, 21, 22, 23, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 37, 38, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 47, 48, 53, 55, 57

Intervient: Udo Bullmann

4. Protection de l'environnement par le droit pénal et remplaçant la directive 2008/99/CE

DEVE/9/08592

***I 2021/0422(COD) COM(2021)0851 – C9-0466/2021

Rapporteur pour avis:

Caroline Roose (Verts/ALE)

AM – PE735.795v01-00

AM – PE738.758v01-00

Fond:

JURI – Antonius Manders (PPE)

PR – PE737.290v01-00

AM – PE738.572v01-00

AM – PE738.573v01-00

- Adoption du projet d'avis

Décision: Le projet d'avis, tel que modifié, est adopté: pour: 12; contre: 10; abstention: 0.

Amendements adoptés: AC 8, AC 9, AC 10, AC 11, AC 12, 53, 54, 137, AC 13, AC 14, 140, AC 15, 152, 153, 155, 156, AC 16, AC 17, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 77, 78, AC 175, 18, 178, 80, 81, 82, 83, 84, 85, AC 86, AC 19, 1, AC 95, 2, 98, AC 4, 3, AC 5, AC 4, AC 5, AC 6, 9, 10, 106, 11, 12, AC 109, 7, 14, 15, 16, 17, 18

Amendements rejetés: 121, 124, 129, 62, 154, 102

Amendements retirés: 132, 133, 134, 135, 160, 161, 162, 164, 165, 166, 168, 112

Amendements caducs: 19, 116, 117, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 119, 31, 32, 33, 34, 35, 122, 123, 36, 37, 38, 39, 40, 125, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 127, 47, 48, 49,

128, 50, 118, 120, 126, 51, 130, 52, 55, 136, 56, 131, 57, 138, 58, 59, 60, 61, 139, 141, 142, 63, 64, 145, 65, 143, 144, 66, 67, 146, 68, 147, 69, 70, 148, 71, 149, 150, 151, 72, 157, 159, 163, 158, 73, 167, 74, 75, 76, 79, 176, 177, 87, 88, 179, 89, 90, 91, 92, 180, 1, 93, 94, 2, 96, 97, 3, 99, 100, 6, 103, 7, 104, 8, 105, 107 partie 1, 107 partie 2, 108, 13, 101, 110, 111, 113, 114, 115

Intervient: Caroline Roose

*** *Fin des votes (vote électronique)* ***

5. **Audition**

La mise en œuvre de l'IVCDI – Europe dans le monde: comment associer les collectivités locales et régionales et les communautés?

Première table ronde: Soutenir les collectivités locales et régionales dans le cadre de l'IVCDI – Europe dans le monde: quels sont les éléments nouveaux?

Tomas Tobé et Charles Goerens formulent des remarques liminaires.

Les intervenants suivants présentent des exposés:

- Marlene Holzner (DG INTPA)
- Marlène Simeon, directrice, PLATFORMA
- Fatimetou Abdel Malick, président du Conseil régional de Nouakchott (Mauritanie) et président du CGLU Afrique

Interviennent: Antoni Comín i Oliveres, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Pierrette Herzberger-Fofana, et Charles Goerens

Marlene Holzner, Fatimetou Abdel Malick et Marlène Simeon répondent aux questions posées.

Deuxième table ronde: Promouvoir un développement local durable et inclusif et la consolidation de la paix dans des contextes fragiles

Udo Bullmann formule des remarques liminaires.

- Fatima Akilu, directrice exécutive de la Fondation Neem (Nigeria)
- Alessia Ciarrocchi, présidente de la Fondation E35 (Reggio Emilia, Italie/coopération décentralisée avec le Mozambique)
- Youssouf Diakité, directeur exécutif de l'Association des municipalités du Mali (AMM) et de l'Alliance des associations du Pouvoir Locaux du Sahel (A-APL)
- Sonya Reines-Djivanides, directrice exécutive, Bureau européen de liaison pour la construction de la paix (EPLO)

Interviennent: Karsten Lucke, Pierrette Herzberger-Fofana, Antoni Comín i Oliveres, Hildegard Bentele, et Udo Bullmann

Alessia Ciarrocchi, Sonya Reines-Djivanides, Youssouf Diakité et Fatima Akilu répondent aux questions posées.

Udo Bullmann formule des observations finales.

* * *

La séance, suspendue à 11 h 49, reprend à 11 h 55 sous la présidence de Pierrette Herzberger-Fofana, première vice-présidente.

Conjointement avec la délégation à l'Assemblée parlementaire paritaire ACP-UE (DCAP)

6. Mission d'observation électorale au Mozambique pour observer les élections générales du 9 août 2022

DEVE/9/10670

- Échange de vues avec Ivan Štefanec, observateur en chef de l'Union, et Evin Incir, présidente de la délégation d'observation électorale du Parlement européen

Pierrette Herzberger-Fofana formule des observations liminaires.

Ivan Štefanec, observateur en chef de l'Union, et Evin Incir, présidente de la délégation d'observation électorale du Parlement européen font un compte rendu de la mission.

Didier Versé (DG INTPA) et Emilie Gaillardon (SEAE) présentent des exposés.

Intervient: **Ádám Kósa**, Udo Bullmann, Karsten Lucke

Didier Versé, Ivan Štefanec et Evin Incir répondent aux questions posées.

Carlos Zorrinho (président de la délégation à l'Assemblée parlementaire paritaire ACP-UE) formule des observations finales.

* * *

La séance, suspendue à 12 h 46, reprend à 15 heures sous la présidence de Tomas Tobé, président.

(À huis clos)

7. Réunion des coordinateurs

* * *

8. Garantir la sécurité alimentaire et la résilience à long terme de l'agriculture de l'Union

DEVE/9/10641

2022/2183(INI)

Rapporteur pour avis:

Stéphane Bijoux (Renew)

PA – PE738.664v01-00

Fond:

AGRI* – Marlene Mortler (PPE)

PR – PE738.556v02-00

- Examen du projet d'avis

Stéphane Bijoux et Marlene Mortler (rapporteure pour la commission AGRI) formulent des remarques liminaires.

Interviennent: Hildegard Bentele, Karsten Lucke, Leonard Mizzi (DG INTPA), Frederik Schutyser (DG ECHO), Pierrette Herzberger-Fofana

Stéphane Bijoux formule des observations finales.

9. Décharge 2021: budget général de l'Union – Commission européenne

DEVE/9/09654

2022/2081(DEC) COM(2022)0323[01] – C9-0227/2022

Rapporteur pour avis:

Charles Goerens (Renew)

PA – PE739.543v01-00

Fond:

CONT – Jeroen Lenaers (PPE)

Monika Hohlmeier (PPE)

- Échange de vues

Charles Goerens formule des observations liminaires.

Interviennent: Pierrette Herzberger-Fofana, Ilan De Basso, Emmanouil Papaioanou (DG INTPA)

Charles Goerens formule des observations finales.

10. Décharge 2021: budget général de l'Union européenne – 8^e, 9^e, 10^e et 11^e FED

DEVE/9/09930

2022/2135(DEC) COM(2022)0321 – C9-0281/2022

Rapporteur pour avis:

Charles Goerens (Renew)

PA – PE739.544v01-00

Fond:

CONT – José Manuel Fernandes
(PPE)

- Échange de vues

Charles Goerens formule des observations liminaires.

Interviennent: Dominique Bilde, Emmanouil Papaioanou (DG INTPA)

Charles Goerens formule des observations finales.

11. Stratégie «Global Gateway» – état des lieux

DEVE/9/10692

- Échange de vues avec la Commission européenne et le SEAE

Tomas Tobé formule des observations liminaires.

David Ringrose (SEAE) et Vincent Grimaud (INTPA) présentent des exposés.

Interviennent: Hildegard Bentele, Udo Bullmann, Charles Goerens, Pierrette Herzberger-Fofana, Dominique Bilde, Karsten Lucke, Barry Andrews, Erik Marquardt, Mónica Silvana González

Vincent Grimaud et David Ringrose répondent aux questions posées.

12. Question diverses

Néant.

13. Prochaine réunion

- Le 12 décembre 2022, de 19 heures à 20 h 30 (Strasbourg)

La séance est levée à 18 h 32.

Results of roll-call votes

Contents

1. Lessons learnt from the Pandora Papers and other revelations	
DEVE/9/09476.....	8
1.1. Final vote	8
2. Protection of the environment through criminal law and replacing Directive 2008/99/EC	
DEVE/9/08592.....	8
2.1. Final vote	8

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Lessons learnt from the Pandora Papers and other revelations
DEVE/9/09476

1.1. Final vote

20	+
ID	Alessandra Basso, Virginie Joron
PPE	Hildegard Bentele, Aušra Maldeikienė, Marlene Mortler, Janina Ochojska, Christian Sagartz, Eleni Stavrou, Tomas Tobé
Renew	Barry Andrews, Charles Goerens
S&D	Eric Andrieu, Udo Bullmann, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Pierfrancesco Majorino
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose

0	-

2	0
ID	Joachim Kuhs
NI	Antoni Comín i Oliveres

Corrections to votes and voting intentions	
+	Antoni Comín i Oliveres
-	
0	

2. Protection of the environment through criminal law and replacing Directive
2008/99/EC
DEVE/9/08592

2.1. Final vote

12	+
NI	Antoni Comín i Oliveres
Renew	Barry Andrews, Charles Goerens

S&D	Eric Andrieu, Udo Bullmann, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Pierfrancesco Majorino
The Left	Miguel Urbán Crespo
Verts/ALE	Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose

10	-
ID	Alessandra Basso, Virginie Joron, Joachim Kuhs
PPE	Hildegard Bentele, Aušra Maldeikienė, Marlene Mortler, Janina Ochojska, Christian Sagartz, Eleni Stavrou, Tomas Tobé

0	0

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGÍSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Tomas Tobé (Chair), Pierrette Herzberger-Fofana (1st VC), Pierfrancesco Majorino (2nd VC), Stéphane Bijoux (3rd VC), Erik Marquardt (4th VC)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Barry Andrews, Eric Andrieu, Hildegard Bentele, Dominique Bilde, Udo Bullmann, Antoni Comín i Oliveres, Charles Goerens, Mónica Silvana González, Karsten Lucke, Janina Ochojska, Michèle Rivasi, Christian Sagartz, Eleni Stavrou, Miguel Urbán Crespo</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Alessandra Basso, Ilan De Basso, Ádám Kósa, Marlene Mortler, Caroline Roose, Carlos Zorrinho</p>

<p>209 (7)</p>
<p>Virginie Joron, Joachim Kuhs, Aušra Maldeikienė</p>
<p>216 (3)</p>
<p>Evin Incir, Ivan Štefanec</p>
<p>56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)	
Beltrame, Ferrari-Bravo, Ficcarelli, Grimaud, Guyomarch, Holzner, Mizzi, Papaioanou, Schutyser, Versé	
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ	
EEAS	Gaillardon, Hobjilá, Manzoni, Ringrose

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Marlène Simeon, Director, PLATFORMA Fatimetou Abdel Malick, President of the Regional Council of Nouakchott (Mauritania) and President of UCLG Africa Dr Fatima Akilu, Executive Director, Neem Foundation (Nigeria) Dr Alessia Ciarrocchi, President, Foundation E35 (Reggio Emilia, Italy / decentralised cooperation with Mozambique) Youssef Diakité, Executive Director, Association des municipalités du Mali (AMM) and Alliance of Associations des Pouvoir Locaux du Sahel (A-APL) Sonya Reines-Djivanides, Executive Director, European Peacebuilding Liaison Office (EPLO)

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi poličiči/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Bokias Fernandez-Cañadas, Tarczynska
S&D	Horn, Mutafchieva
Renew	Vitkauskaitė Bernard
ID	
Verts/ALE	Trépan
ECR	
The Left	Amato
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>de Vicente, Bilquin, Pribaz</p>

Πравна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigústeenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
O'Keeffe, David, Grudzielski, Manrique Gil, Machado, Ramet, Ruiz Rivera, Sedlackova, Sourander
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Costello, Barroux, Belin, Cujkova, Garcia Gimeno, Schulz, Uhrmeister

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/
 Tjänsteman